

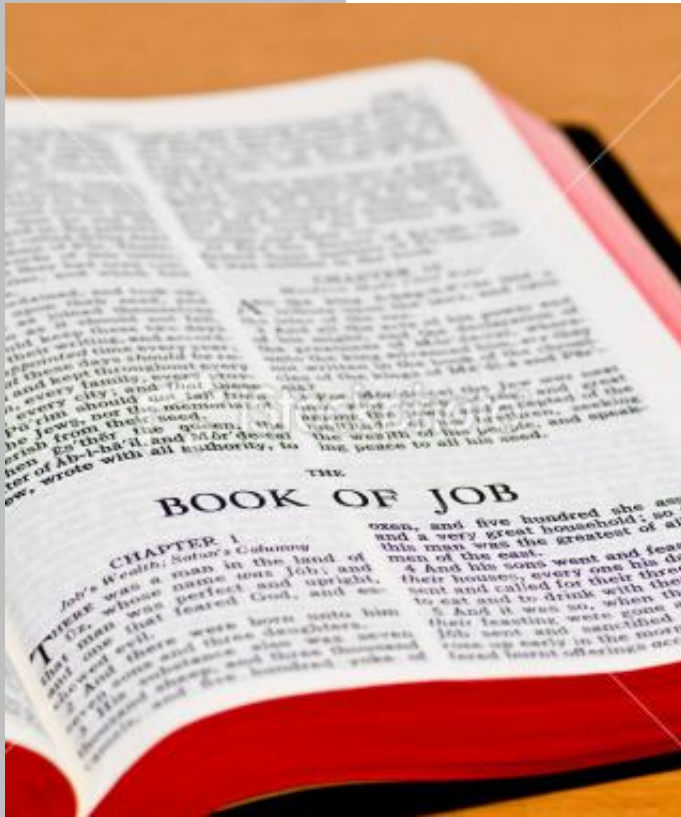
Faith in the midst of Sickness 在病痛中 持有信心



Job 2:10b
约伯记2:10b

Dr Alex Tang
Kairos Spiritual Formation Ministries

JOB 1:1-3



1 乌斯地有一个人名叫约伯。这人完全、正直、敬畏上帝、远离恶事。 2 他生了七个儿子，三个女儿。 3 他的家产有七千只羊，三千匹骆驼，五百对牛，五百匹母驴，并有许多仆婢。这人在东方人中为至大。



JOB 1:13-19

13有一天，约伯的儿女正在他们长兄的家里吃饭喝酒，**14**有报信的来见约伯，说：“牛正耕地，母驴在旁边吃草，**15**示巴人忽然闯来，把牲畜掳去，并用刀杀了仆人；惟有我一人逃脱，来报信给你。”**16**他还说话的时候，又有人来说：“上帝从天上降下火来，把羊群和仆人都吞灭了；惟有我一人逃脱，来报信给你。”

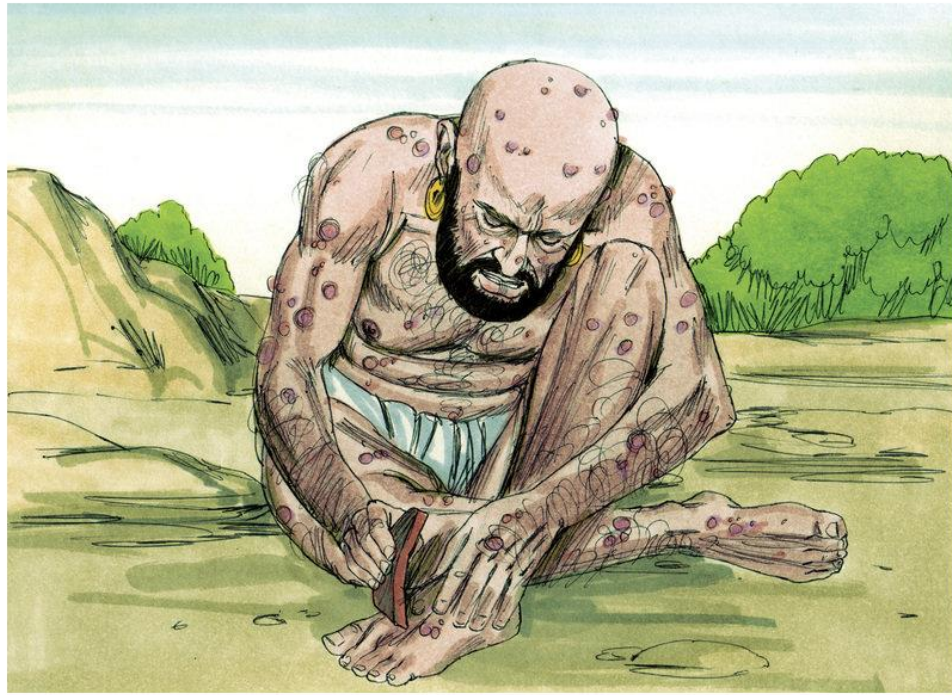
17他还说话的时候，又有人来说：“迦勒底人分成三队忽然闯来，把骆驼掳去，并用刀杀了仆人；惟有我一人逃脱，来报信给你。”**18**他还说话的时候，又有人来说：“你的儿女正在他们长兄的家里吃饭喝酒，**19**看哪，有狂风从旷野刮来，袭击房屋的四角，房屋倒塌在年轻人身上，他们就都死了；惟有我一人逃脱，来报信给你。”



JOB 1:20-21

20 约伯就起来，撕裂外袍，剃了头，俯伏在地敬拜， 21说：“我赤身出于母胎，也必赤身归回；赏赐的是耶和华，收取的也是耶和华。耶和华的名是应当称颂的。”

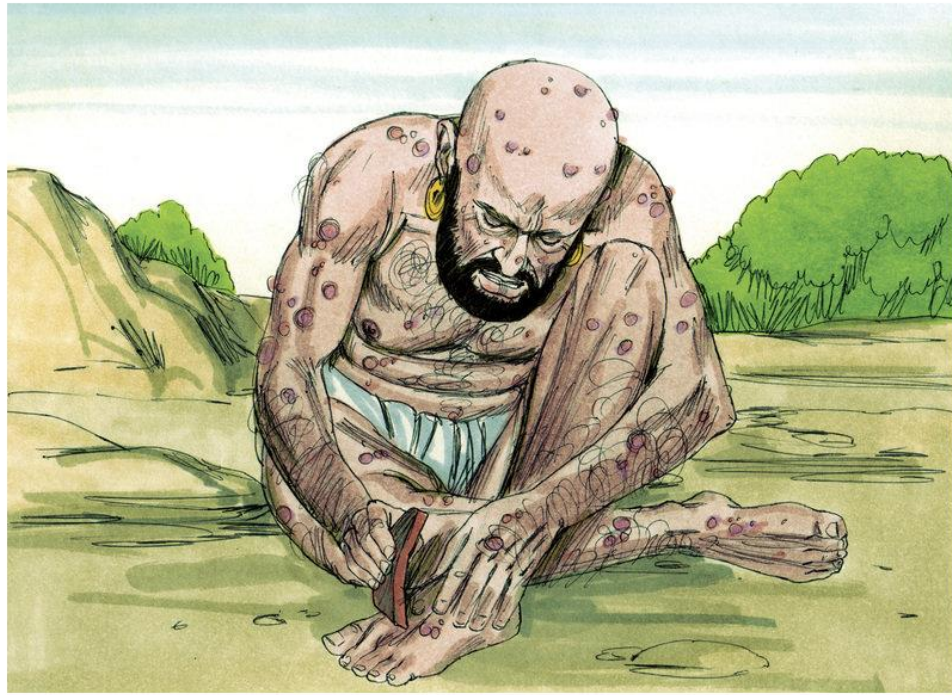




JOB 2:4-6

4撒但回答耶和华说：
“人以皮代皮，情愿舍去一切所有的，来保全性命。 **5**但你若伸手伤他的骨头和他的肉，他必当面背弃你。”
6耶和华对撒但说：
“看哪，他在你手中，只要留下他的性命。”





JOB 2:7-8

7于是撒但从耶和華面前退出去，击打约伯，使他从脚掌到头顶长毒疮。 8约伯就坐在灰烬中，拿瓦片刮身体。





JOB 2:9-10

9他的妻子对他说：
“你仍然持守你的纯正吗？你背弃上帝，死了吧！” 10约伯却对她说：“你说话，正如愚顽的妇人。唉！难道我们从上帝手里得福，不也受祸吗？” 在这一切的事上，约伯并没有以口犯罪。



Faith in the midst of Sickness 在病痛中 持有信心



Job 2:10b

**Shall we accept
good from God, and
not trouble?我们从
上帝手里得福，不
也受祸吗？**

Faith in the midst of Sickness

- **We are not alone**
 - Sense of isolation
 - God knows
 - Community of faith
- **我们并不孤单**
 - 孤立感
 - 神知道
 - 信心的群体



Faith in the midst of Sickness

- **Everybody dies**
 - Sickness is part of life
 - Life is not fair
 - Christians do get sick (Isaiah 53:5)
- **每个人都会死亡**
 - 病痛是生命的一部分
 - 生命是不公平的
 - 基督徒也会生病（赛53:5）



Faith in the midst of Sickness

- **Pray and take your medications**
 - Divine healing
 - Doctors
 - Lessons from Nehemiah 4:6-9
- 祷告然后领药
 - 属灵的医治
 - 医生
 - 尼希米记4:6-9的教导



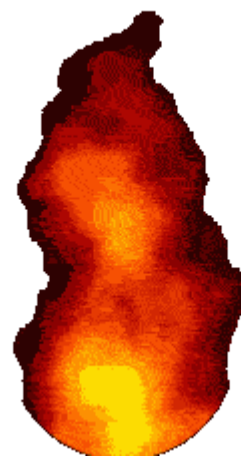
Faith in the midst of Sickness

- **Suffering is a choice**
 - Job's choice (2:10)
 - Paul's choice (Phil. 4:11-13)
 - Choose to adapt
- **困苦是个选择**
 - 约伯的选择 (2:10)
 - 保罗的选择 (腓4:11-13)
 - 选择适应





A Burning Flame for God



*Sickness of John Sung
of China*

(Sung Shang Jie 宋尚節 (1901-1944)

Faith in the midst of Sickness

- **Trust and hope in dark times**
 - Trust (Job 13:15)
 - Hope (Job 19:25-27)
- **黑暗时期的信任与盼望**
 - 信任 (约13:15)
 - 盼望 (约19:25-27)



Faith in the midst of Sickness

- When nothing makes sense
 - Why, why, why?
- 当一切事物都不合理时
 - 为什么？为什么？为什么？



Faith in the midst of Sickness

- **Knowing God**
- 认识上帝



Faith in the midst of Sickness

1. We are not alone 我们不孤独
2. Everybody dies 人都会死
3. Pray and take your medications 祷告再领药
4. Suffering is a choice 困苦是选择
5. Trust and hope in dark times 黑暗时期的信任与盼望
6. When nothing makes sense 当一切不合理
7. Knowing God 认识上帝



Grace in the midst of Sickness

- God behind the scene
- God the Redeemer
- The Blessed Hope
- 上帝是幕后者
- 上帝是救赎者
- 蒙福的盼望



Faith in the midst of Sickness

在病痛中 持有信心



**Job has faith in the
midst in his sickness and
there are many lessons
we can learn from him.
Ultimately it is about
God's Grace in the midst
of sickness.**



Transcript of this sermon available at
www.kairos2.com/faith-sickness_Mandarin.htm

Contact me

Dr Alex Tang

Email: alex.tang@kairos2.com

Website: www.kairos2.com

Blog: www.draltang01.blogspot.com

Facebook: www.facebook/dr.alex.tang

Tweet: www.twitter.com/alexthtang

SS: www.slideshare.net/draltang